



PRESS RELEASE FOR WEEK OF DECEMBER 4, 2006

LOS LAGA BAI TA INFORMA

Los Laga Bai hunto cu su sponsor principal HEINEKEN y su otro sponsornan di parada: ALBO, Arubaanse Wegenbouw, STERN, B.J. Arends & Sons, kier a recorda tur su participantenan y otro intresadonan cu lo habri inscripcion **diasabra awor dia 2 di december 2006, na Centro Kibrahacha na Piedra Plat 23 di 10'or di mainta pa 4'or di atardi.**

Den 2007 Los Laga Bai ta celebra su di 25 biaha di participacion cu Aruba su Carnaval. E thema di 2007, lo ta "Cascabelnan di Fortuna". Esaki a wordu inspira cu pa e ultimo 24 añanan Los Laga Bai a pasa den un evolucion den diseño y organisacion. E thema ta representa un combinacion di estabilidad, cultura, tradicion y confiansa.

Pa por inscribi mester paga delanta Afl. 275,- cu ta encera Afl. 100,- di "downpayment" pa e participacion y Afl. 175,- pa e material (tela y pluma). Los laga Bai lo participa den e Lighting Parade, e Parada di San Nicolas y e Parada di Oranjestad.

Durante e paradanan e Cascabelnan lo wordo dirigi musicalmente pa e genio mayor di musica Robert Jeand'or y su Solo Banda Show. Tambe lo tin e dos fiestanan di custumber esta e "Warm-up Party" y e "Cool-down Party". E prijs completo pa e pakete aki ta Afl. 550,-.

Pa mas informacion por jama 744-6323 of 747-6811.

PRESS RELEASE

LOS LAGA BAI, E REY DI AMBIENTE

LOS LAGA BAI TA CELEBRANDO SU DI 25 BIAHA DI PARTICIPACION



Diabierna ultimo Los Laga Bai a inicia oficialmente su temporada di Carnaval ora cu nan a presenta nan disfraz pa aña 2007 y nan buki cu historia di Los Laga Bai.



Den 2007 Los Laga Bai lo participa pa di 25 biaha den Carnival di Aruba. Los Laga Bai ta un grupo di Carnaval cu a nace duante un chansa.

Tabata 20 di januari 1983 ora cu John Fingal, Jan Bödeker y Emile de Cuba, tabata sinta na e bar di Manchebo Hotel, cu nan a cuminsa discuti ariba kico nan lo haci pa cu carnival. John y Jan semper a participa cu "Bankanaden" pero e grupo aki a stop di existi. Emile semper a bai cu Tivoli y e ultimo dos aña cu Esso Club. Pero ya cu Lago a pasa den un periodo di strike durante Pasco, Esso Club a dicidi di no participa den Carnival di 1983.

E cabayeronan aki a dicidi di bai participa cu un grupo chikito, "just for the fun" y pa e aña ey so. A keda solamente 3 siman pa organisa pero cu ayudo di Tico de Cuba, Madelein Kock, Yolanda Henriquez y Mauricio van der Ree nan a logra. E tema cu nan a scohe pa participa cu n'e, tabata "Come as you are", un grupo di estilo "backanal". E

participacion a resulta un existi. Tabata tin hopi comentario positivo y negativo pero John, Jan y Emile tabata orguyoso cu nan a logra di organisa un grupo asina anima den Carnival 1983 cu tabata musta di ta uno hopi

chikito. Na 1984 John, Jan y Emile a haya asina hopi peticion pa organisa e grupo atrobe y aki Los Laga Bai a bin pa keda, y cu e resultado cu den 2007 Los Laga Bai lo participa pa di 25 biaha den e Carnaval di Aruba.



Pa conmemora e logra aki e aña aki a saka un buki cu ta cubri e historia di Los Laga Bai cu potretnan di e prome paradanan y tambe un lista di tur personan cu a yega di participa cu Los Laga Bai den e ultimo 24 aña. Durante e anochi aki a presenta e buki colorido aki oficialmente na e invitadonan.

Tambe un gradicimiento special a sali pa e sponsornan di parada, esta Heineken, Stern, Albo, Arubaanse Wegenbouw y B.J. Arends & Sons.

Durante e anochi aki presenta e disfraz pa e 2007. Un diseño masha aña aki Los Laga Bai a tela especial pa esaki tema di 2007. E diseño e tema "Cascabelnan di tema a wordo inspira evolucion den diseño y e desaroyo cu Los Laga durante e ultimo 24 representa un estabilidad, cultura, confiansa. Pa expresa e caracteristicanan aki a aspecto di nos bunita aspecto ta nos pasado cu ya a duna inspiracion y esakinan bek diariamente nos placa. Pa cu e di scohe pa nos fauna, en particular pa e Cascabel Arubiano, cu ta unico ariba su mes, mescos cu Los Laga Bai. Manera un cascabel, cu cada aña ta cambia



tambe a paradanan di bunita mes. E laga imprimi un cuadro cu e ta representa Fortuna". E pa cu e organisacion y Bai a pasa den, aña, cu ta combinacion di tradicion y

scohe pa dos isla. E prome simbolonan di hopi nos ta mira manera den dos aspecto a

su cuero, Los Laga Bai tur aña ta cambia pa cu su actividadnan carnavalesco.

Los Laga Bai ta considera su mes como un grupo fortuna ya cu e ta un di e poco gruponan cu a logra contribui pa tanto aña na e Carnaval di Aruba. E fortuna aki ta danki na nos participantenan loyal.



Durante e ultimo 24 aña Los Laga Bai a haña hopi ayudo y apoyo di hopi hende y Los Laga Bai kier a gradici tur persona pa cu nan ayudo.
Masha danki.

PRESS RELEASE

LOS LAGA BAI CU SU CASCABELNAN DI FORTUNA

Cu sumo placer y orguyo Los Laga Bai ta anuncia cu nan lo participa un biaha mas den Aruba su Carnaval di aña 2007. E aña aki Los Laga Bai ta celebra su di 25 biaha di participacion y asina contribuyendo un biaha mas na nos bunita Carnaval.



Durante e añanan cu a pasa Los Laga Bai a pasa den un evolucion den diseño y organisacion y e desaroyo aki a fungi como inspiracion pa cu e tema di e aña aki: "Cascabelnan di Fortuna". Esaki ta representa un combinacion di estabilidad, cultura, tradicion y confiansa.

Pa expresa e caracteristicanan aki y pa demostra e proceso di cambio cu Los Laga Bai a experencia, a scoge pa dos aspecto di nos bunita isla. Esaki ta nos naturalesa y nos arkeologia.

E simbolonan di pasado a duna na hopi un inspiracion y esakinan nos ta mira bek diariamente den nos casnan tradicional, na Cas di Cultura pero tambe den nos placa. E aspecto unico aki di nos simbolonan, nos a combina den nos tela traha special pa e aña aki.

Cu un inspiracion di nos fauna a scoge pa e Cascabel Arubiano, cu ta unico ariba su mes, mescos cu Los Laga Bai. Manera un cascabel, cu cada aña ta cambia su cuero, Los Laga Bai ta cambia tur aña pa asina habri un periodo nobo di su actividadnan carnavalesco.

Los Laga Bai ta un grupo FORTUNA ya cu e ta un di e poco gruponan cu a logra contribui pa tanto aña na e Carnaval di Aruba. E FORTUNA aki ta danki na nos participantenan loyal.

Los Laga Bai hunto cu su sponsor principal HEINEKEN y su otro sponsornan di parada: ALBO, Arubaanse Wegenbouw, STERN, B.J. Arends & Sons, ta anuncia cu lo habri inscripcion diasabra 2 di december 2006, na Centro Kibrahacha na Piedra Plat 23 di 10'or di mainta pa 4'or di atardi.

Pa por inscribi mester paga delanta Afl. 275,- cu ta encera Afl. 100,- di "downpayment" pa e participacion y Afl. 175,- pa e material (tela y pluma). Los Laga Bai lo participa den e Lighting Parade, e Parada di San Nicolas y e Parada di Oranjestad.

Durante e paradanan e Cascabelnan lo wordo dirigi musicalmente pa e genio mayor di musica Robert Jeand'or y su Solo Banda Show. Tambe lo tin e dos fiestanan di custumber esta e "Warm-up Party" y e "Cool-down Party". E prijs completo pa e pakete aki ta Afl. 550,-.

